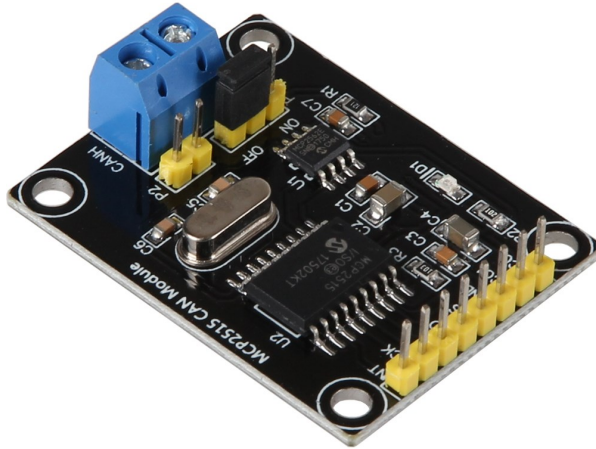


# SBC-CAN01

CAN Modul mit MCP2515 CAN Interface & MCP 2562 Transceiver



## 1. ALLGEMEINE INFORMATIONEN

Sehr geehrter Kunde,  
vielen Dank, dass Sie sich für unser Produkt entschieden haben.  
Im Folgenden zeigen wir Ihnen, was bei der Inbetriebnahme und der  
Verwendung zu beachten ist.

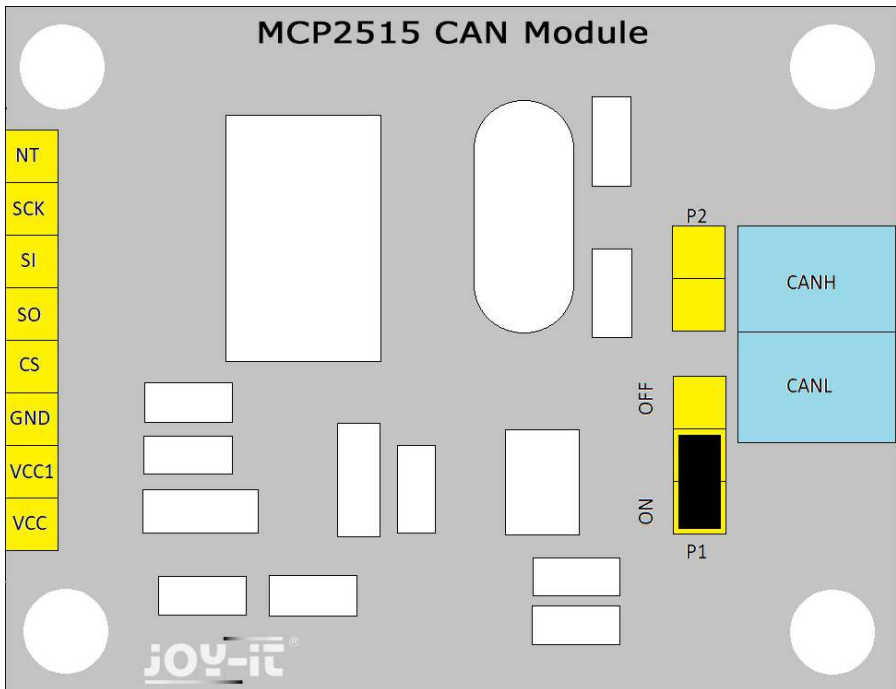
Sollten Sie während der Verwendung unerwartet auf Probleme  
stoßen, so können Sie uns selbstverständlich gerne kontaktieren.

## INDEX

1. Anschlussplan
2. Verwendung mit einem Anduino
3. Verwendung mit einem Raspberry Pi
4. Sonstige Informationen
5. Support

## 1. ANSCHLUSSPLAN

Die CAN-Platine ist sowohl mit Raspberry Pis (und anderen ARM Einplatinencomputern) auf einem Spannungslevel von 3,3V, als auch mit Arduinos auf einem Spannungslevel von 5V kompatibel. Eine allgemeine Anschlussbelegung können Sie der nachfolgenden Grafik, sowie der nachfolgenden Tabelle entnehmen. Eine detaillierte Verbindungsübersicht und Instruktionen zur Verwendung in Kombination mit den unterschiedlichen Systemen finden Sie in den nachfolgenden Kapiteln.

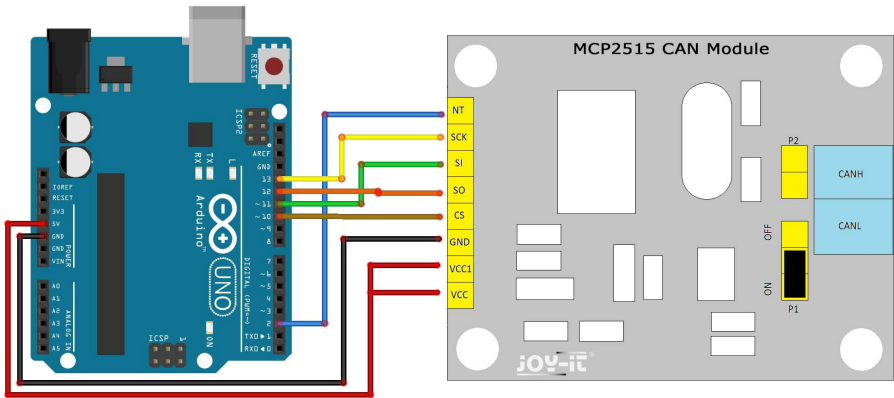


## 1. ANSCHLUSSPLAN

Anschluss	Beschreibung
INT	Interrupt
SCK	Serial Clock
SI	MOSI
S0	MISO
CS	Chip Select
GND	Ground
VCC1	5V
VCC	3.3V - 5V
P2	Zusätzlicher Anschluss der CANH und CANL Signale
P1	Aktivierung / Deaktivierung des
CANH	CAN High
CANL	CAN Low

Für einen optimalen Betrieb zwischen CAN High und CAN Low ist ein Abschlusswiderstand notwendig. Für eine maximale Reichweite über größere Entfernungen ist ein 120 $\Omega$ -Widerstand an jedem Busende optimal. Dieser ist in unserem Modul bereits integriert und lässt sich am Anschluss P1 aktivieren bzw. deaktivieren.

## 2. VERWENDUNG MIT EINEM ARDUINO



Wenn Sie einen Arduino Mega verwenden, müssen Sie beachten, dass das SPI-Interface an anderen Pins angeschlossen wird, als beim Arduino UNO.

CAN Modul	Arduino UNO / Mega
INT	D2
SCK	D13 / D52
SI	D11 / D51
SO	D12 / D50
CS	D10
GND	GND
VCC1	5V
VCC	5V

Für die Verwendung mit einem Arduino empfehlen wir die Verwendung der **MCP2515 Bibliothek**. Diese steht auf der Github-Plattform zur Verfügung und kann dort heruntergeladen werden.

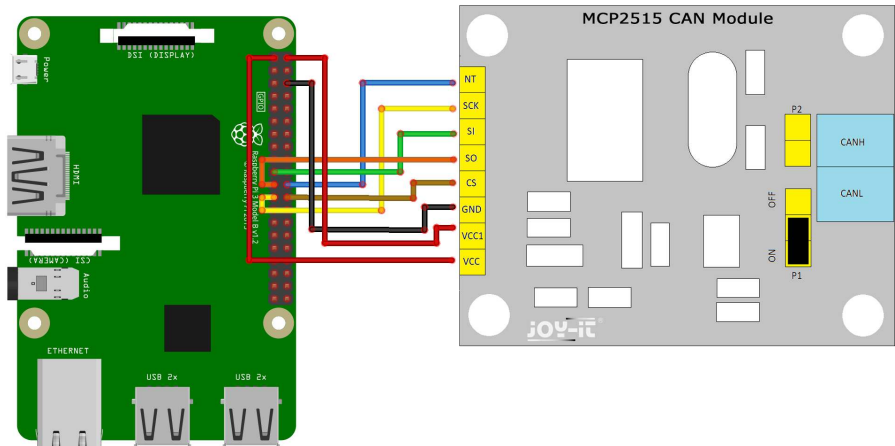
Kopieren Sie den Bibliotheksordner einfach in ihre Arduino Library. Diese befindet sich normalerweise unter:

„C:\[Ihr Benutzername]\Documents\Arduino\libraries“.

## 2. VERWENDUNG MIT EINEM ARDUINO

Unter den Beispielen dieser Bibliothek lässt sich sowohl ein Beispiel für einen Sender, als auch für einen Empfänger finden. Mit diesen Beispielen lässt sich die grundlegende Funktionalität des Systems hervorragend erforschen. Mit einem zweiten Arduino und einem zweiten Can Modul lässt sich so beispielsweise eine Kommunikation zwischen beiden Geräten aufbauen, bei dem ein Modul den Sender und das andere Modul den Empfänger übernimmt. Verbinden Sie in diesem Fall beide CAN-High Schnittstellen, sowie beide CAN-Low Schnittstellen, der beiden Module miteinander.

### 3. VERWENDUNG MIT EINEM RASPBERRY PI



CAN Modul	Raspberry Pi
INT	22 (GPIO 25)
SCK	23 (SCK)
SI	19 (MOSI)
SO	21 (MISO)
CS	24 (CE0)
GND	6 (GND)
VCC1	2 (5V)
VCC	1 (3.3V)

**Achtung!** Bitte achten Sie unbedingt auf die richtige Verbindung der VCC1 und VCC Anschlüsse. Das Modul arbeitet zwar mit einem Spannungslevel von 5V, jedoch sind, im Gegensatz zu einem Arduino, die Ein- und Ausgänge des Raspberry Pis nur für eine Spannung von 3,3V ausgelegt. Aus diesem Grund verfügt unser Modul über zwei Spannungseingänge (VCC1 und VCC). So können Sie das Modul auch an Ihrem Raspberry Pi bedenkenlos verwenden, ohne diesen dauerhaft zu beschädigen.

### 3. VERWENDUNG MIT EINEM RASPBERRY PI

Um die nötigen Erweiterungen zu installieren und das CAN-Modul mit einem Raspberry Pi verwenden zu können, aktualisieren Sie bitte zunächst die Paketlisten und installieren Sie die Erweiterung **can-utils**:

```
sudo apt-get update
sudo apt-get upgrade
sudo apt-get install can-utils
```

Als nächstes rufen Sie mit dem folgenden Befehl die Kernelversion Ihres Raspberry Pis ab. Dies ist für die weitere Konfiguration des Systems notwendig.

```
uname -a
```

Ihnen wird daraufhin die aktuelle Kernelversion (z.B. „4.4.41-v7“) angezeigt.

Als nächstes öffnen und bearbeiten Sie die **config.txt** Datei mit dem folgenden Befehl:

```
sudo nano /boot/config.txt
```

Sollte Ihre Kernelversion, die sie zuvor abgerufen haben, **4.4.x** oder neuer sein, so fügen Sie bitte die folgenden Zeilen an das Ende der Datei an:

```
dtparam=spi=on
dtoverlay=mcp2515-can0,oscillator=8000000,interrupt=25
dtoverlay=sp1-1cs
```

Sollte Ihr Raspberry Pi jedoch mit einer älteren Kernelversion laufen, so fügen Sie bitte stattdessen die folgenden Zeilen an das Ende der Datei:

```
dtparam=spi=on
dtoverlay=mcp2515-can0,oscillator=8000000,interrupt=25
dtoverlay=sp1-bcm2835-overlay
```

Die **8000000** steht in dem Fall dafür, dass der MCP2515 mit einem Takt von 8 MHz arbeitet. Dies ist abhängig von dem verwendeten Quarz und muss gegebenenfalls angepasst werden.



### 3. VERWENDUNG MIT EINEM RASPBERRY PI

Speichern Sie die Datei mit der Tastenkombination **STRG+O**, bestätigen Sie den Speichervorgang mit **Enter**, und verlassen Sie den Editor mit der Kombination **STRG+X**.

Starten Sie Ihren Raspberry Pi nun mit dem folgenden Befehl neu:

```
sudo reboot
```

Nachdem der Neustart abgeschlossen ist, können Sie nun das CAN-Interface starten:

```
sudo ip link set can0 up type can bitrate 500000
```

Das System sollte nun bereit sein. Sie können nun einen ersten Sendeversuch mit dem folgenden Befehl starten:

```
cansend can0 127#DEADBEEF
```

Anstatt einem Sendeversuch können Sie auch den Empfangsvorgang starten:

```
candump can0
```

So lässt sich beispielsweise, um erste Erfahrungen mit dem Modul sammeln zu können, mit zwei Raspberry Pis und zwei CAN Modulen eine Kommunikation zwischen den beiden Geräten initiieren.

Achten Sie in diesem Fall darauf, dass Sie zusätzlich die CAN-High Pins beider Module, sowie auch beide CAN-Low Pins, miteinander verbinden.

## 4. SONSTIGE INFORMATIONEN

Unsere Informations- und Rücknahmepflichten nach dem Elektroggesetz (ElektroG)



**Symbol auf Elektro- und Elektronikgeräten:**

Diese durchgestrichene Mülltonne bedeutet, dass Elektro- und Elektronikgeräte **nicht** in den Hausmüll gehören. Sie müssen die Altgeräte an einer Erfassungsstelle abgeben. Vor der Abgabe haben Sie Altbatterien und Altakkumulatoren, die nicht vom Altgerät umschlossen sind, von diesem zu trennen.

**Rückgabemöglichkeiten:**

Als Endnutzer können Sie beim Kauf eines neuen Gerätes, Ihr Altgerät (das im Wesentlichen die gleiche Funktion wie das bei uns erworbene neue erfüllt) kostenlos zur Entsorgung abgeben. Kleingeräte bei denen keine äußere Abmessungen größer als 25 cm sind können unabhängig vom Kauf eines Neugerätes in Haushaltsüblichen Mengen abgeben werden.

**Möglichkeit Rückgabe an unserem Firmenstandort während der Öffnungszeiten:**

Simac GmbH, Pascalstr. 8, D-47506 Neukirchen-Vluyn

**Möglichkeit Rückgabe in Ihrer Nähe:**

Wir senden Ihnen eine Paketmarke zu mit der Sie das Gerät kostenlos an uns zurücksenden können. Hierzu wenden Sie sich bitte per E-Mail an [Service@joy-it.net](mailto:Service@joy-it.net) oder per Telefon an uns.

**Informationen zur Verpackung:**

Verpacken Sie Ihr Altgerät bitte transportsicher, sollten Sie kein geeignetes Verpackungsmaterial haben oder kein eigenes Nutzen möchten kontaktieren Sie uns, wir lassen Ihnen dann eine geeignete Verpackung zukommen.

## 5. SUPPORT

Wir sind auch nach dem Kauf für Sie da. Sollten noch Fragen offen bleiben oder Probleme auftauchen stehen wir Ihnen auch per E-Mail, Telefon und Ticket-Supportsystem zur Seite.

E-Mail: [service@joy-it.net](mailto:service@joy-it.net)

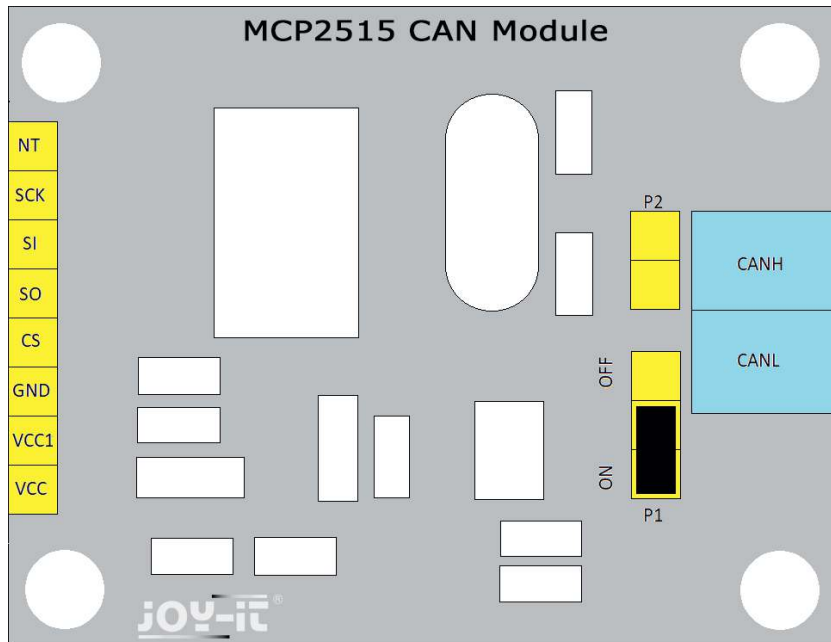
Ticket-System: <http://support.joy-it.net>

Telefon: +49 (0)2845 98469 – 66 (10 - 17 Uhr)

Für weitere Informationen besuchen Sie unsere Website: [www.joy-it.net](http://www.joy-it.net)

# SBC-CAN01

## Anschlussplan



Bei einem Raspberry Pi oder andere ARM Einplatinencomputer benötigt die CAN-Platine am Anschluss VCC 3,3 Volt und am VCC1 5 Volt.

Beim Arduino werden an VCC und VCC1 5 Volt angeschlossen.

Mit P1 kann man den 120 Ohm Terminalwiderstand aktivieren oder deaktivieren.

Über P2 kann man zusätzlich zur Schraubklemme die beiden Signale CanH und CanL anschließen.

SBC-CAN01	Raspberry Pi	Arduino
VCC	1 (3,3 V)	5 V
VCC1	2 (5 V)	5 V
GND	6 (GND)	GND
CS	24 (CE0)	D10
SO	21 (MISO)	D12
SI	19 (MOSI)	D11
SCK	23 (SCK)	D13
NT	22 (GPIO25)	D2